

منوعات  
نجا الصغيرة تخرج من صمتها وبهاجم الطويل 12  
مدارات  
الاحتواء المزدوج.. سياسة امريكية مؤقته 18

تقرير  
باحث يؤمن لفهم الترانسفير في الفكر الصهيوني  
صحف مصرية  
تصاعد حرب الاعلانات بسبب الزواج العرفي للناسي 8

Al-Quds Al-Arabi Volume 10 - Issue 2852 Monday 13 July 1998

## عبد الحليم خدام نائب الرئيس السوري يطالب باحياء سلاح المقاومة في حديث لـ «القدس العربي» لم تبق للمواجهة دول حتى تعقد قمتها.. والازمة العراقية مرشحة للانفجار

دمشق - «القدس العربي»  
من عبد الحليم خدام:  
أكد السيد عبد الحليم خدام نائب الرئيس السوري بولاية تعارض عقد قمة عربية جديدة، طالما ان قرارات قمة القاهرة للوسعة التي اتمتها عام 1996، ما زالت تنتظر التنفيذ.  
وقال السيد خدام في حديث له مع «القدس العربي» ان قمة القاهرة للوسعة اتخذت قرارات سوية طموحة بالحدود جميع الاتصالات، واشكال التطبيع كافة مع الدولة العربية، وانما ما وصل اليه الوزراء الاسرائيلي بخيانته لتجاهل سياساته التوسعية، وجاهل المفاوضات وسفاح عليه السلام.  
وكشف عن ارسال الزعماء للتصميم في القمة للوسعة رسالة التي يمكن ان تترتب على سياساته التي اعتراها في برلمانه الانتخابي التي وصل على اسمها الى قمة دمشق، وأكد نائب الرئيس السوري انه قومي وانتماءه للقمة الثلاثية في القاهرة التي ضمت العامل العربي لتلك

العربية، وقالت ان هناك مشاريع اقتصادية اريشية-اسرائيلية ضخمة موجودة حالياً في منطقة اريد قرب الحدود السورية-الاربية، والتي تشمل في مصادق التسوية واللازيم وغيرها، وسورية تخشى من تسرب هذه المشاريع الى اسرائيل، ولما تخشى ايضا من اختراق بعض علماء اسرائيل لملها، خاصة ان هناك ثلاث من الذين يعملون في هذه المصانع الآن بسبب ضغوط العربة الاكبر.  
وتقى السيد خدام ايضا في حديثه سوري على انشراك الازن او منظمة التحرير الفلسطينية في اي قمة عربية، وقال ان بلاده تعترض على مشاركة اي من اطراف العربية، ولكن اعتراضها كان على فترة عقد القمة لا تودي الى النتائج المرجوة من المؤسسة العربية الاعلى والاقرب.  
ووصف العلاقات مع العراق بأنها تتطور بشكل جيد، ووجدت مجالات اقتصادية واتصالية، من ضمنها اجراء اتصالات مع السيد الفاروق وزير الخارجية السوري بزيارة او تزيين علاقاتها معه، لان هذا يخدم المصالح الاسرائيلية في نهاية المطاف.  
وكان مصداق سوري لا تخف استيعابها من تسارع عمليات التطبيع الاقتصادي والامن بين الازن والدولة

الاسرائيلية في توسع بادية القدس في نصف للمعاليه السليمه بمرتها، وتطلب دوا عربيا واتصا وسريع، وأكد ان سورية لا تطلب بالذات الاتصالات والمعاهدات التي عقدها بعض اطراف العربية مع الدولة العربية، وانما ان ما تطلبه هو فقط هو تجميد كافة اشكال التطبيع، واجراء سلاح المقاومة الاقتصادية العربي، واسرائيل الذي انشبه بقرار من القمة ويخضع الجامعة العربية، وما زال السيد الذي هو الوحيد من نوعه، يمارس عمله بطريقة عاديه، ويرصد الشركات التي تتعامل مع الدولة العربية، ويوجد لوائح السوداء كل ستة اشهر.  
وتقى السيد خدام قاطعا كما لا ترد في الجهة الاعلان الازنية حول وجود دور سوري في احداث للمواطنين الازنيين على الحبار الصهيونية، وقال ان سورية لا تخف على اي خطوة من شأنها اضعاف الازن، او تزيين علاقاتها معه، لان هذا يخدم المصالح الاسرائيلية في نهاية المطاف.  
وكان مصداق سوري لا تخف استيعابها من تسارع عمليات التطبيع الاقتصادي والامن بين الازن والدولة

حسين والرئيس الفلسطيني ياسر عرفات علاوة على الرئيس حسني مبارك، وقال انه لم يجر اي تسويق مسبق بين القاهرة ودمشق حول هذه القمة.  
واستغرب السيد خدام الدعوات التي صدرت بشأن عقد لقاء على مستوى القمة لدول الوجود، وقال انه عموما لا توجد في الوقت الراهن الاولي مواجهة هما فلسطين وليجان، أما الدول الاخرى مثل مصر والازن ومفظة التحرير فقد وقعت الاتصالات او معاهدات سلام مع اسرائيل.  
ويشعر المسؤولون السوريون ان اي لقاءات عربية في الوقت الراهن لا تسفر عن اجراءات عملية، مثل سحب السفارة، واغلاق مكاتب التمثيل التجاري، وسد باب التطبيع، وتصب في مصلحة بعض اطراف العربية المستمرة في عملية التطبيع، ومباركة خطواتها في التعاون الامني، مثل الازن والسلطة الوطنية الفلسطينية، والوكالة على الترتيبات الامريكية لاصاح المفاوضات على المسار الفلسطيني.  
نسبتة 13 % من الضفة الغربية.  
واعتبر السيد خدام من امعاه من تحول القضية الفلسطينية والاتصاليات من الأراضي الفلسطينية المحتلة الى تسب وكسور عسرية، وقال ان خطة الحكومة

### فريق دولي وصل بغداد للبحث عن VX ، اتفاق مصري عراقي لتطوير المستشفيات والخدمات الطبية

بغداد - رويترز - فريق دولي من علماء الكيمياء العراقية من العراق ومصر وقاما انقلا اس اس احد لتطوير الخدمات الطبية بمستشفيات البليدين.  
ويركز الاتفاق الذي وقعته وزير الصحة العراقي ومصر على تطوير الخدمات الطبية والصحة وسكان المصري الزائر لسماح سلام على تبادل الخبرات بين البلدين.  
وتقرر تشكيل ثلاث لجان في مجالات الطب والوقاية والدواء لتتسوق الخدمات مستفظة بين المسؤولين في وزارتي الصحة بالبلدين.  
ووصل سلام بغداد الجمعة برفقة وفد من رجال الاعمال والاطباء لتوقيع عقود مع العراق بموجب اتفاق النقط مقابل الغطاء بين بغداد والامم المتحدة.  
وتورد مصر للعراق مواد غذائية طبية بموجب الاتفاق الذي يسمح لبغداد ببيع كمية محدودة من اللقط لتحويل شراء احتياجات انسانية لتخفيف معاناة المواطنين بسبب العقوبات الدولية التي فرضت على العراق عقب غزوه الكويت عام 1990.  
وتتفق 15 شركة مصرية معرضا طبيا الفتح في بغداد على مامش زيارة سلام، من جهة اخرى اعن مصر في اللجنة الخاصة للامم المتحدة للتلقة نزع اسلحة الدمار الشامل العراقية ان فريقا من خبراء اللجنة وصل اس الى بغداد في مهمة تتعلق برؤوس المواريخ.

### مقتل فلسطينية في انفجار في بيت عنان بالضفة الغربية منظر فون يهود تمكنوا من الصلاة في الحرم الشريف



تسارع حركة الجهاد الفلسطينية بحرقون المعين الامريكى والاسرائيلي في موجان تفجيره اس في مخيم الشاطئ في قطاع غزة (رويترز)

### الشيخ نصر الله: اختفى خلال معارك مع اسرائيل

بيروت - القدس العربي  
من ندى عبد الصمد:  
قال الأمين العام لحزب الله الشيخ حسن نصر الله امس الاحد ان الجهاد الاسرائيلي رون العظمى والخطي خلال معارك مارت بين مقاتلين لبنانيين وجنود اسرائيليين في منطقة البقاع (شرق لبنان).  
وقال نصر الله في مقابلة مع اذاعة صوت الشعب التابعة للحزب الشيوعي اللبناني ان محاربا (اراد) تزوجه ونهجا الى ميدون في البقاع الغربي، حيث كانت تتورم معارك وعندما اراد ان يتحرك من مكانه، وجد ان طريقه لا يفتح، ومن هناك للفتحة لا تعرف نحن ولا مؤلا اي شيء عن الرجل.

### أفغان من أبناء عبد الناصر يزوران القيد القذافي

طرابلس - أف ب - تركزت وكالات الأنباء الليبية اس ان اثنتان من أبناء الزعيم المصري الراحل جمال عبد الناصر زارا الزعيم الليبي القيد معمر القذافي الذي يقضي فترة تقاضه بعد عملية جراحية لاجريت له.  
وقالت الوكالة ان القيد القذافي الذي اجريت له عملية جراحية بعد ان اصيب بمرض في القلب استقل مساء اس السيد عبد الحميد وعبد الحكيم عبد الناصر.  
يذكر ان الزعيم الليبي الذي يقطن في بلدة النعمة في الوحدة العربية يؤكد منذ تسلمه السلطة في 1969 انه من تلاميذ عبد الناصر للذاع عن القومية العربية والتي تولى سنة 1970.

### رئيس وزراء اليابان يستعد لاسئلة اثر هزيمة حزية

توكيو - بي بي سي - رئيس الوزراء الياباني الحاكم برزاعة رئيس الوزراء ريويتارو هاشيموتو لتخطيات استقالته في الساب وهو ما سيحدثه الاسواق المالية في اوروبا.  
واقترحت استطلاعات آراء الناخبين عن كيفية تصويتهم عقب خروجهم من مراكز الاقتراع ان الحزب الديمقراطي اليميني سيكسب نحو 50 مقعدا فقط في هذه الانتخابات وهو ما يقل بنحو عشرة مقاعد عن الحد الأدنى لكان مستقلا.  
وتسبب الاعلام الياباني الى مصادر حزبية قولها انه في ضوء ضعف أداء الحزب لم يعد امم هاشيموتو خيار سوي مع استقالة. ومع توقع ان يفقد الحزب نحو 11 مقعدا خلال انتخابات التجديد المنصفي لمجلس المستشارين المؤلف من 282 عضواً ابرح هاشيموتو المصالحين ان ينجح السياسي.  
ويشعر هاشيموتو بشأن استقالته للثورة في الحزب الديمقراطي كبراء لليوم الاثني والثاني عشر من اسبوعه عندما وافق مجلس الوزراء على استقالته.  
لكن تصريحه قد كان محل هجوم من جانب حزبه نفسه في اشارة على ان امم هاشيموتو السياسي معزول.  
وقال كاتسوتومي شيراكاوا عضو مجلس المستشارين من الحزب الديمقراطي الحزب ما كان عليه ان ينجح بصريح ما دام هذا التصريح غامضا في هذا الحد، وليس بإمكان معرفة اي اتجاه مما قاله لوه.

### حركة طالبان تستولي على مدينة استراتيجية في الشمال

كابول - أف ب - تركزت مصادر مستقلة عن حركة طالبان الاصولية التي تستولي على القسم الاكبر من افغانستان استولت امس الاحد على مدينة استراتيجية في الشمال، وهي مدينة كابل، وهي عاصمة القديم في افغانيا. وكان المتحدث باسم طالبان المصاحبة في كابل اعلن قبل ساعات استيلاء الحركة على مينة.  
وقال اعضاء في منظمات انسانية غربية تعمل في مينة ان كبرى مدن الاقليم سقطت بأيدي المقاتلين الاسلاميين الذين واجهوا مقاومة محدودة من جانب قوات الجراف الاويزي عبد الرشيد دوستام التي كانت مقيمة بشكل مؤقتا في كابل.

### صراعات سياسية وعنصرية وتاريخية بدون اسلحة تفجرت في كأس العالم حصيلة «حروب الموندiales»: 20 مليار دولار ارباح للفيفا واضعافها لشركات العمولة

لندن - القدس العربي - من خالد الشامي:  
الآن، وبعد انسحاب هوجرة للموندiales، وكأنها لم تحدث اصلا، وعودة الهدوء والاعمور الى مساهلها الطبيعي، لمك تستطيع النظر الى ذلك الحدث العالمي من نوع مختلف لم يفتح لنا للثبات البيومي وراء الستار، هل كانت كل هذه الضجة حول مجرد مباريات في كرة القدم خفا؟ ام كانت حربا حقيقية دون اسلحة؟  
انظر الى حجم الصراعات السياسية والعنصرية التي انطلقت في مناسباتها التي تفجرت في مناسباتها واحدة اتعرف الاجابة.  
او ارجع الى القرن الماضي عندما عملت للامم الاكثريه تشايرلز ميلر بالخروج كرة للقدم لأول مرة الى مينة ريف البرازيلية، حيث لا تتوفر محاسبات دقيقة عن حجم ارباح في طبقة محدودة من الانتباه والاطماعين والمستعمرين البيض.  
لعل هذا احد اهم الاسباب التي جعلت للقرءاء في

### تقرير يشير الى تبويض 3,5 مليار دولار في مصر

القاهرة - أف ب - ذكرت مجلة روز اليوسف الحكومية اس ان حجم غسل الاموال في مصر بلغ 12 مليار جنيه (3.5 مليار دولار) سنة 1997، جاءه 70 % منها من تبرع بالخدرات، وودا على سبيل طرفة العلة، قال استاذ الاقتصاد وعهد معهد البحوث في اعاديمية السادات للعلوم الازرية في القاهرة حمدي عبد العطي، ان محجم الخديات والصفقات التي يتم غسلها في مصر يبلغ 12 مليار جنيه، وأوضح ان نسبة 70 % من هذه الاموال اي ما يعادل ثمانية مليارات و400

### دكتوراه فخرية لمبارك من جامعة امريكية

القاهرة - أف ب - اعلن وزير التعليم العالي المصري مليف شهاب اس ان جامعة مسيحية امريكية منحت لمبارك الفخرية للرئيس المصري حسني مبارك لجهوده الهادفة الى احلال السلام في الشرق الاوسط.  
وقد منحت جامعة سان جوتز امريكية في نيويورك الدكتوراه الفخرية للرئيس حسني مبارك لجهوده الهادفة الى احلال السلام في الشرق الاوسط.  
وقال الوزير ان الرئيس مبارك قبل

طالبان تستولي على مدينة شمال أفغانستان

طالبان استولت على مدينة شمال أفغانستان... طالبان استولت على مدينة شمال أفغانستان...

الاطباء الشرعيون يؤكدون ان وفاة ابويولا كانت «طبيعية» المعارضة النيجيرية تصر على تشكيل حكومة وحدة



أفراد عائلة ووزير الخارجية النيجيرية اوبويولا في مراسم (أبو يوبويولا)

ممكن، وقال ميكي لصحافيين ان الرئيس النيجيري الجديد الجنرال عبد السلام عبد بكي قال له الخبير، لو كنت استطيع...

تركيا تقترح المساهمة في تسوية أزمة الاقليم كينكل يفشل في كسب دعم موسكو لتدخل عسكري في كوسوفو

موسكو - رويترز: اتفق وزير الخارجية التركي كلاس كينكل أثناء زيارة سريعة لوسكو...

الرئيس القبرصي يقول انه سيبحث مع يلتسين موضوع الاسلحة

موسكو - رويترز: قال الرئيس القبرصي جلاوس كلابريس السبت انه لم يعد باستطاعته تجهيز نشر...

اتهام 3 وزراء فرنسيين سابقين بفساد مالي

باريس - الف ب: اتهم ثلاثة وزراء فرنسيين سابقين بفساد مالي... اتهم ثلاثة وزراء فرنسيين سابقين بفساد مالي...

استراليا: جهات رسمية تحذر من عواقب تنامي شعبية حزب يميني متطرف

سيدني - ما رتن باري: يؤكد العديد من المراقبين في استراليا ان الحزب اليميني المتطرف... استراليا: جهات رسمية تحذر من عواقب تنامي شعبية حزب يميني متطرف...

غونزاليس يحذر من هدنة مؤقتة قد تغلغلها منظمة (ايتا)

مدريد - الف ب: يحذر رئيس الحكومة الإسبانية السابق فيليب غونزاليس في تصريح لوسائل الإعلام...

مقتل ثلاثة اطفال من الكاثوليك في هجوم طائفي فشل مفاوضات إنهاء أزمة الميسرات بايرلندا الشمالية

مقتل ثلاثة اطفال من الكاثوليك في هجوم طائفي... فشل مفاوضات إنهاء أزمة الميسرات بايرلندا الشمالية...

زعيم المعارضة الاسلامية يحذر من انهيار اندونيسيا

مناقشة التي تعيدها اندونيسيا وعدم الاستقرار السياسي... زعيم المعارضة الاسلامية يحذر من انهيار اندونيسيا...

تطرحان شروطا تعارضها الدول الكبرى الهند وباكستان تقتران من توقيع اتفاقات دولية لحظر التجارب والاسلحة النووية

الهند وباكستان تقتران من توقيع اتفاقات دولية لحظر التجارب والاسلحة النووية... تطرحان شروطا تعارضها الدول الكبرى...

قوات هندية وباكستانية تتبادل اطلاق النار في كشمير

جامع (الهند) - رويترز: قال المتحدث العسكري هندي ان القوات الهندية والباكستانية تتبادل اطلاق النار في كشمير... قوات هندية وباكستانية تتبادل اطلاق النار في كشمير...

الفاتكان يؤيد انشاء محكمة جنائية دولية

الفاتكان - الف ب: دعوا الفاتكان يوم السبت الدول المشاركة في مؤتمر الامم المتحدة في روما...

انباء عن خطة تاوانية لتطوير الجيش

تايبه - رويترز: قالت صحيفة محلية امس الاحد ان السلطات العسكرية في تاوان وضعت برنامجا مدته عشرة اعوام...





# عريقات، سنطالب بانسحاب اسرائيلي من 40% من الضفة الغربية اذا نفذت الدعوة الامريكية اسراييل مرتاحة والفلسطينيون مذهولون من دعوة واشنطن لمفاوضات مباشرة

فراق عريقات، زعيم حركة المقاومة الشعبية في الضفة الغربية، قال في مقابلة مع وكالة الأنباء الفلسطينية (وفا) في رام الله، إن الدعوة الأمريكية لانسحاب إسرائيل من 40 في المئة من الضفة الغربية، هي دعوة "مباشرة" لفتح المفاوضات، وليس دعوة لانسحاب إسرائيل من الضفة الغربية.

وقال عريقات، إن الدعوة الأمريكية، هي دعوة لانسحاب إسرائيل من 40 في المئة من الضفة الغربية، وليس دعوة لانسحاب إسرائيل من الضفة الغربية.

وقال عريقات، إن الدعوة الأمريكية، هي دعوة لانسحاب إسرائيل من 40 في المئة من الضفة الغربية، وليس دعوة لانسحاب إسرائيل من الضفة الغربية.

القدس - من لوك وبازوشيه ومتى الطراوي: استقبلت دعوة الولايات المتحدة الى إجراء مفاوضات مباشرة بين اسراييل والفلسطينيين بترحيب اسراييلي، من ناحية، وبمزيد من الدهشة والقلق لدى الفلسطينيين الذين يشعرون بأن الدعوة قد تمخضت عن مفاوضات مباشرة بين الاسرائيليين والفلسطينيين، وهو ما كان من المفترض ان يكون من نتائج عملية السلام التي انشأتها منظمة التحرير الفلسطينية في عام 1993.

وقال عريقات، إن الدعوة الأمريكية، هي دعوة لانسحاب إسرائيل من 40 في المئة من الضفة الغربية، وليس دعوة لانسحاب إسرائيل من الضفة الغربية.

## امرأة فلسطينية تحاول طعن احد رجال حرس الحدود في القدس

القدس - اتت امرأة فلسطينية تحاول طعن احد رجال حرس الحدود في القدس، مما اضطر الحرس الى اعتقالها. وقالت المرأة، إنها تحاول طعن احد رجال الحرس، لأنها تشعر بالظلمة في القدس.

## يوسي بيلين يدعو لكونفدرالية اردنية فلسطينية اسراييلية

عمان - قال يوسي بيلين، وزير الدفاع الاسرائيلي، في مقابلة مع وكالة الأنباء الاسرائيلية، إنه يدعو لكونفدرالية اردنية فلسطينية اسراييلية، مما سيؤدي الى حل نهائي للقضية الفلسطينية.

## توجه الى القاهرة ومنها الى الصين ويأمل في المزيد من دعم عرفات يدعو القذافي للصلاة في القدس

واشنطن - دعا القذافي للصلاة في القدس، في إشارة من توجهه الى القاهرة ومنها الى الصين، ويأمل في المزيد من دعم عرفات.

## توقعات امريكية بالتوصل الى اتفاق بشأن اقتراح الـ 13 في المئة في نهاية الشهر الجاري

واشنطن - توقع مسؤولون امريكيون، في بيان صادر عن وزارة الخارجية، التوصل الى اتفاق بشأن اقتراح الـ 13 في المئة في نهاية الشهر الجاري.

## هارتس: اسراييل حاولت التوسط في أزمة الصواريخ في قبرص

القدس - افادت صحيفة (هارتس) الاسرائيلية، في تقرير صادر عن مصادر دبلوماسية، أن اسراييل حاولت التوسط في أزمة الصواريخ في قبرص.

## تونس - بكن - رويتز - اف بدي

تونس - بكن - رويتز - اف بدي: قال وزير الخارجية التونسي، محمد المنستير، في مقابلة مع وكالة الأنباء التونسية، إنه يدعو الى حوار بين الفلسطينيين واسرائيليين.

## من محمد نديم: واشنطن - القدس العربي

من محمد نديم: واشنطن - القدس العربي: توقع مسؤولون امريكيون، في بيان صادر عن وزارة الخارجية، التوصل الى اتفاق بشأن اقتراح الـ 13 في المئة في نهاية الشهر الجاري.

## جهود مصرية لترتيب لقاء بين قريش ورئيس الكنيست الاسراييلي

القدس - افادت صحيفة (القدس) المصرية، في تقرير صادر عن مصادر دبلوماسية، أن مصر تحاول ترتيب لقاء بين قريش ورئيس الكنيست الاسراييلي.

## اسراييل تمنع ندوة سياسية للجهة الديمقراطية في القدس حركة الجهاد الاسلامي تدعو الى شن هجمات على اسراييل

القدس - افادت صحيفة (القدس) الاسرائيلية، في تقرير صادر عن مصادر دبلوماسية، أن اسراييل تمنع ندوة سياسية للجهة الديمقراطية في القدس. كما تدعو حركة الجهاد الاسلامي الى شن هجمات على اسراييل.

## مسؤول: الاراضي المقامة عليها السفارة الامريكية في القدس تم تاجيرها باتفاقية باطلة

عمان - القدس العربي: افاد مسؤول امريكي، في بيان صادر عن وزارة الخارجية، أن الأراضي المقامة عليها السفارة الامريكية في القدس تم تاجيرها باتفاقية باطلة.

## انتهاك حرمت مقبرة اسلامية من قبل يهود

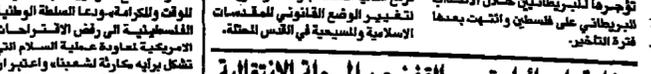
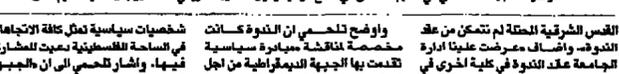
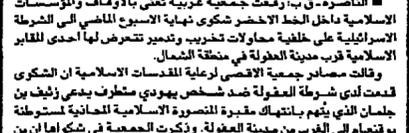
القدس - افادت صحيفة (القدس) الاسرائيلية، في تقرير صادر عن مصادر دبلوماسية، أن يهود انتهكوا حرمت مقبرة اسلامية في القدس.

## بشارة: اسراييل تسعى للفرق عن المرحلة الانتقالية

عمان - القدس العربي: افاد مسؤول امريكي، في بيان صادر عن وزارة الخارجية، أن اسراييل تسعى للفرق عن المرحلة الانتقالية.

## وزارة الصحة في اسراييل تدعو الى شم زجاجات الكوكاكولا

القدس - افادت صحيفة (القدس) الاسرائيلية، في تقرير صادر عن مصادر دبلوماسية، أن وزارة الصحة في اسراييل تدعو الى شم زجاجات الكوكاكولا.















# نجاة الصغيرة تخرج من صمتها وتهاجم كمال الطويل؛ قبض ثمن اللحن ثم هددني بأن الاغنية لن ترى النور!



كمال الطويل (القدس العربي)

القاهرة - القدس العربي - من عاطف محمد: معروف عنها صمتها الطويل وابتعادها عن الاضواء سنوات وسنوات ان قررت الطويلة البعيدة نجاة الصغيرة العودة للأضواء بصديقة جديدة من تأليف الشاعر الكويتية - سعد الصياح وهي بعنوان (دوس خصوصي) الا ان الخلافات والمشاكل بين حول القصيدة بين نجاة وكمال العمل اللحن الكبير كمال الطويل الذي منع بنجاح عمل المحطات التلفزيونية المصرية وارسال انذارات الى كل المحطات بضرورة اقامة دعوى اذا تم عرضها على اي شاشة تلفزيونية. وبعد محاولات عديدة مع الطويلة الكبيرة نجاة التي وافقت اخيراً ان تدافع عن نفسها وان تخرج من صمتها حيث قالت: جاء الوقت لكشف الحقائق.

وتواصل كلامها دانا شخصياً ظلت مدة افكر فيما يحدث ومحاولة كمال الطويل في عدم ظهور الاغنية وابحث عن تفسير لذلك وبعثت استمعي ما حدث. تصفيقاً لقد كانت البداية عندما اهدتني الشاعر الكنتورية سعد الصياح قصيدتها (دوس خصوصي) بعد عجابي بكلماتها ومعانيها واخترت اسمها لها هو (دانا) انت ولحقتي بقدره كمال الطويل في تلحين القصائد منحه ايما حيث كان اخر لحن لنا معا في اغنية (اسهر وانشل) انا والمعلم لحن كمال الطويل القصيدة الجديدة وتناضى اجرا عنها سيحون الف جنبه، وفيما بدأ الهجوم على ورفض ظهور القصيدة. تجاهل الطويل

وعندما سلطنا الميزية نجاة فقال انه تعاملت كمال الطويل في بعض خطوات تنفيذ القصيدة. الطويل لا بد من نكر انتاجه في كاسيت وسيرعوضه انجبت، اطلاقاً، فقد كنت مشغولة في العمل حتى ينتج وذلك فكرت - مثلاً - ان الذي يعرف الوصول لا بد ان يكون عازفاً متميزاً للبيانو.. واقترح الموزع الموسيقي مجيب الموجه ان يتولى ذلك زميله الذي يعد من اهم الموزعين الموسيقيين حالياً وهو طارق عاتق. استعمل نجاة كمال الطويل لحنه ساعتين وحضر مرة اخرى وقت تنفيذ الموسيقى بالاستديو والذكر ان القصيدة التي لا تتجاوز مدتها ربع ساعة قد اخذت حوالي مئة ساعة من التسجيلات والنتيجة غير مرضية كمال الطويل عن انهياره بالقصيدة في اخر لقاء مع فريق العمل في الاستديو، ولكنه كان في حالة اعياء شديدة وقال انه مضطرب لسفره الى طبيب في فرنسا وذلك عندئذ عن تواجده معنا واكد بقوله: دانا معدة عليه.

وسافر بالفعل الى فرنسا لاجراء عملية دقيقة، ولكنه قبل طلب مستشارته بالتعامل مع تلحين القصيدة والمعلم سلمه المبلغ الذي تم الاتفاق عليه وهو سيحون الف جنبه وقمعت له ايضاً ليوهمه وفوجئت به بزيارته وسألته: ليه يا كمال! فخذ الفلوس وقام من مكانه وظلت مشدودة وقت في نفسي مجازاً بعد حالة قديمة وتلك مرة اخرى: دانا كمال وانا نجاة وبنينا مشددة وانفكرت في جأه وقت له: انها امانة او صلحتها لا بد ان يكون لها ايصال بالاستلام - فوجئت برفضه الذي يحتوي نوعاً من المصمم فقلت له: لا يا كمال - مش حقد روده موضوع ثقة ومسؤولية، وبعد الصباح

مش حقد روده موضوع ثقة ومسؤولية، وبعد الصباح



نجاة الصغيرة (القدس العربي)

ولم استطيع الا ان اعترف له عن استكمال الكلكة ويعدها فوجئت به يرسل لي بتجهيد واضح فيه: ان القصيدة لن ترى النور ابداً. ويعدها بنجاح كمال الطويل حملته في جميع وسائل الاعلام ووصلت تهديداته الى حد انذار المحطات الفضائية اذا عرضتها فسوف يفضيها. وفي الوقت نفسه كتب استكمال تصوير القصيدة فيديو كليب مع الخرج هاني لاشين ومدير التصوير ولكنه اخذ يصرخ في وشرعت انه تحدى حدوده معي

## أمل بلقاج ضد عصيات مرض السل

كانت المهمة الاساسية لوحدة دراسات الاحياء الجيولوجية في احد معاهد البحث العلمي في بريطانيا هو التعرف على التتابع الجيني الوراثي لعصيات مرضى السل مما يمكن العلماء من تحديد نقاط قوة وضعف هذه العصية لسببية لمرض السل في انحاء العالم. فيا ترى هل نجحت الجهود في ذلك؟ كتب الباحث ستيفن كول مؤرخاً (وهو يعمل حالياً في معهد باستور للفرنسي) في مجلة "الطبيعة" العلمية ثمانية الصفحات انه قد تم التعرف بشكل كامل على تركيب عصية السل الوراثي حتى ان ما يقرب من اربعة ملايين ونصف المليون زوج قاعدتي (تركيبات وراثية) كانت قد توصلت وانكشفت اسرارها مما اضر نجاح جهود وحدة دراسات الاحياء الجيولوجية البريطانية. كما قام فريق علمي امريكي - فرنسي - نمساوي مشترك بالتعاون في تحديد معادلات الوراثة واللاها الى معلوما حول طبيعة عصية السل وبنيتها الجينية. وبذلك تم حل ما يقرب من 90% من لغز الوراثة الجيني للسل، حيث تم التعرف على وظيفة ما يقرب من 40% من اللمدة البروتينية الوراثة مقارنة بأنواع مشابهة معروفة للتتابع الوراثي من البروتينات كما ان 44% اخرى من تتابعات الوراثة قد اعيدت الى اصل بروتييني محدد ومعروف. اما ما تبقى من نسبة وهي 16% فتكاد عصية السل تتفرد بمحتوياتها الوراثة عبرها مما يمكنها من اداء وظيفة التسبب بالمرض الخاص بها مما لا تستطيعه جورتها اخرى. وأشارت الى ان 10% من سعة الوراثة الجينية لعصية السل انما تحثوي على عائلتين كبيرتين من البروتين تتشغل على البروتينات الحماضية حيث يعتقد بانها وراء التسبب باختلاف جروثية عصيات السل وابعارها وعلامات المعروفة.

## ما فائدة مضادات تخثر الدم لمرضى عجز القلب؟

هو النقاش المحتم هذه الايام بين مختلف مراكز البحوث البيئية للبحرمة بطلب القلب والاروعية الدموية. ما هي الفوائد التي يمكن ان يجنيها مرضى عجز القلب من تناول العقاقير للضامة لتكون خثرة الدم؟ ويتوسع النقاش ليصل الى مرضى شخص عندهم ضعف ووهن في وظيفة البطين الايسر وضعف في سبب مرض نقص التامعة للكتسبية (الايبيز) والذي يجعل جسم الانسان به عرضة لاكثر الجرائم فتكا وعلى رأسها عصيات مرض السل. كما سيوضح هذا الكتيب وضع ترتيبات صحية للوقاية من السل او محاولة تفهم حالة مقاومة عصيات السل احيانا كثيرة للمعالجات المعروفة وبالتالي محاولة دفع عاتق المرض بالمعنى الاكثر فعالية فهل ستكتشف السنوات القليلة المقبلة جديد العلم في مكافحة مرضى السل والحد من آثاره على صحة الانسان؟

## تطور في علاج سرطان الجلد

يتم استعمال العديد من انواع العقاقير التي تؤثر في نظام المناعة عند الانسان ايجابيا مما ينعم العلاج بالمعالجات الجراحية في سبيل مقاومة مرض السرطان للجلد من النوع المعروف بـ (Melanoma) الذي لا ينتج وخصاله تلك التي تتعلق بطائفة اصناف الصباغين بالجلد لم تكن جيدة. ومؤخراً اجري في امريكا استعمال عقار الايتريونين (الفانين) و 2 و IFN كعلاج اضافي يعطى بعد العلاج الجراحي لسرطان الجلد للتشجيع على نمو خلايا الجلد السليمة. ومن المعروف ان هناك عدة علامات يبحث عنها الطب في تحديد علاج امراض سرطان الجلد، ومنها مراحل انتشار المرض وفيما اذا كانت الغدد اللمفاوية قد اصيبت فتتوزعت ام لا؟ اضافة الى عمق انتشار خلايا السرطان في الجلد للصاب. وفي السبع والعشرين من حزيران (يونيو) الماضي نشرت مجلة (اللانست) الطبية المتخصصة دراسة لتفريق علمي فرنسي حول عقار الايتريونين المشار اليه ودوره في علاج سرطان الجلد. فقد تمكن الباحثون في احد مستشفيات فرنسا من اعطاء مرضاهم زرقاً تحت الجلد كيميائية قاتلة من عقار الايتريونين الفانين لمدة 18 شهراً. وكان هؤلاء المرضى من الذين استعملت ورم الجلد عندهم ولم يشمل غدهم اللمفاوية. وقد لوحظ بعد العلاج المستمرة والمقارنة بغيرهم من مرضى ممن لم يعطوا العقار المذكور انهم عاشوا فترة اطول دون ان يعانون من اعراض راجعة (Re toxic) للمرض مما اعتبر متيناً ايجابياً.

## القرحة الهضمية.. البحث عن العلاج الافضل

قد يضطر المرء لاستخدام العقاقير المضادة للالتهابات من التي لا تحتوي على الستيرويد في تركيباتها وللمعروف (NSAID) وذلك دوماً للاقلال من آثاره الجانبية. كما قد يكون هذا والستيرويد اماً ياقصد به على سبيل المثال نوع الهمومونات الطبيعية الموجودة في جسم الانسان كالهمومونات الجنسية او هرمونات الكورتيزون. فمثل هذه العقاقير غير الاحوية على هذا الستيرويد فعالة اكثر في تأثيراتها كمضادات للالتهابات لسببية الام للفاصل وبالتالي تعمل على تهدئة شدة الام مقارنة بغيرها من ادوية بسيطة مضادة لمعروفة. ولكن لهذه العقاقير المضادة للالتهابات وغير الاحوية على الستيرويد امراضها الجانبية احياناً ما يحددها امكانية استعمالها لكل من يرغب بذلك. فقد لوحظ انها تؤثر على بطن المعدة والامعاء مما يؤدي الى ظهور اعراض سوء الهضم او الحماض من القرحة الهضمية. وفي الحقيقة فان حبات البروتين تعيد اكثر انواع العقاقير المضادة للالتهابات وغير الاحوية على الستيرويد اماناً في هذا المجال. ومؤخراً تمت تجربة امكانية اضافة نوع من العقاقير الطبيعية لسوء الهضم والقرحة للمعدة والامعاء في قائمة العلاج لمرضى التهابات الفم من الذين يستخدمون الادوية المضادة للالتهابات للشار اليا. وفورنت نتائج عابرة في هذا المجال لتقريب ايها الافضل في سببها داما للحصول على النتائج الاحسن خدمة للمرضى. فقد تم وصف عقار Omeprazole او اوسيك بمعدل 20 ملغم يومياً كما وصف عقار Ranitidine او زانتاك بمعدل 150 ملغم مرتين يومياً ل432 من المرضى الذين يعانون من قرحة الجهاز الهضمي. وبعد متابعة اسابيع من العلاج للستر بالعاقرين للتكوين لوحظ ان لعقار اوسيك قابلية اكبر على شفاء انواع القرحة الهضمية مقارنة بعقار زانتاك. بل ان احتمالية بقاء المرض مستمراً على اصلي اوسيك للالتهاب وغير الاحوية على الستيرويد دون معاناته من اعراض سوء الهضم او القرحة بسبب تناول لعقار اوسيك كانت افضل مقارنة بعقار زانتاك خاصة في حالة استعمال الاول لمدة ستة اشهر ويشكل يومي.

## الساكنون يرونها اما السجناء فلا؛ ماذا تفعل لوحة سلفادور دالي في سجن جزيرة ريكرز؟



الساكنون يرونها بينما يتخبره لوحة سلفادور دالي في جزيرة ريكرز

تظنوا ان حياتكم قد انتهت. مع الفن، سوف تتعبرون على الدوام انكم انحرأ. تتميز لوحات دالي للشهرة والتقدير والدعاية الشخصية. دالي سيقابل الفنانين السجناء، دالي، الذي امضى عدة اشهر وراء القضبان في اسبانيا كطالب فنون متحمس في العشرينات، سيصطحب معه عدداً من الصحافيين، اضافة الى زوجته غالا وكليه. ولكن الزيارة لم تجر قط، فقد استغرق الفنان الاسباني صباح 26 شباط مجنونا، فيما درجة الحرارة في الخارج كانت قد هيبت الى 25 في درجات فهرنهايت. على شوارع المدينة. والتصلت غالا بصديق دالي نيكوس بيريفانوس لتقول له ان «البايسترو مرض جده وهي تعرف ان بيريفانوس هو الذي نظم اللوحة لتعبر برنامج الفن في السجن». ولكن دالي شاء ان لا يخب الامال، وقد كان لا يزال في شباب النوم عندما هرع بيريفانوس الى منزله، فقال له دالي: «هل للمسجون ان ياتي الى منزلي، ولكن في غضون ساعة واحدة او ساعة ونصف ستكون هناك مدينة رائعة للسجناء في ريكرز ايندس». وعلى الفور امسك بالبايسترو بفرشته وهو يوصي بيريفانوس ان لا يقول شيئاً لاد. وبعد ساعة و15 دقيقة كانت اللوحة جاهزة فاحمها بيريفانوس هدية من الفنان، الى السجناء. بيريفانوس، وهو اليوم في الرابعة والثمانين يقول ان دالي اراد بذلك ان يتقل السجناء رسالة، وهي: اتت قانون، ولا

اللوحة معلقة على الجدار بين آية بيع الربطيات وثلاث مقصورات للناهق، الحراس يوحون ويحسون من والى تانافور والاحمامج، وفي الطرف الاخر من القاعة يرتفع صلب اللصوص وتجارت المخدرات وراء الابواب الموصدة في زنازاتهم. نحن لسنا في صالة عرض، وهذا المكان يايو انسا أجات عليهم الحياة، ولكن، ها هي هناك، كهناش منسي على تاريخ الفن العالمي. الكاتب انطوني بيانيكي، الساكن في سجن ريكرز ليند منذ 18 سنة يذوق الفكر باللوحة ويشير الى شكل الانسان المرسوم وسط مخربشة من الخطوط السوداء وهناك في اسفل اللوحة امضاء الفنان الذي رسمها دالي. يقول بيانيكي: لا يمكن ان تصدق ان مثل هذه اللوحة يمكن ان تكون موجودة في سجن قالا لاجدر بها ان تكون معلقة في متحف للفنون، انها هنا، على كل حال، وهي كذا. ولكن السؤال البيانيكي هو: كيف وصلت هذه اللوحة الاصلية من اعمال الفنان التشكيلي السوربالي سلفادور دالي الذي تسبغ لوحاته بلامين اللولوات، التي سجن مقلد ومعروف بقصوته في جزيرة سجن نهر في نيويورك؟ تباد القصة في شهر شباط 1965 عندما قرر دالي ان يقوم بزيارة ريكرز عندما كان يعيش في فنزويلا قريب الجادة الخامسة في مدينة نيويورك.

القناة الثانية Orbit	القناة الاولى Orbit
9:00 القرآن الكريم، 9:30 برنامج سباحة وسفر رحلة الاحلام، 10:00 مسلسل الظهيرة، 11:00 برنامج على الهواء (اعادة)، 12:30 اغنيات، 13:00 مسلسل بعد الظهر، 14:00 برنامج وثائقي تحت سماء الهند، 14:30 مسلسل حبل العنق، 15:30 برنامج سالي، 16:00 برنامج فيديو كليب، 16:30 برنامج صالون، 17:30 مسلسل الظهيرة، 18:30 برنامج على الهواء، 19:00 برنامج 20:00 برنامج جيل القمر، 23:00 برنامج في سكنين الليل، 23:15 مسلسل بعد الظهر، 24:15 برنامج كتاب، 1:15 مسلسل المسهرة، للزاد، 2:15 القرآن الكريم، 2:45 اللقطة.	00:00 فيلم ما تفرش لحد (فريد الاطرش/تور الهادي)، 2:00 فيلم لاشين (حسن هزوت/نايف ناجي)، 4:00 الفيلم التلفزيوني الزنزانة، 6:00 فيلم عبقري على ورقة دعة (سمير غانم/سوسن بدر)، 8:00 فيلم ام يا بله ام (حسن هسي/ابلي عوي)، 10:00 فيلم الصليحة 42 (محمود ياسين/بوسي)، 12:00 فيلم خذنا الاستراش (سعاد حسني/عادل امام)، 14:00 فيلم المحفوظ (سعيد صالح/فريد شوقي)، 16:00 فيلم في الصيف لزم نحب (ماجدة الخطيب/تور الفريخ)، 18:00 محطات الخرجين/يوسف شاهين، 18:30 فيلم



مشجعون فرنسيون يحملون أعلام بلادهم



روبرتو كارلوس مدافع البرازيل خلال التصويب قبل المباراة الفاصلة



الجم البرازيلي رونالدو

## .. والتفاؤل ساد فرنسا

ولم تكن كلمته صدى في بداية الامر إذ انضرب طيارو شرعة إير فرانس أثناء الإعداد النهائيات. ولكن الخلاف قبل ساعات من مباراة الافتتاح في النهائيات واختفت جميع التهديدات بالقيام بأضرابات. منذ ذلك الوقت تسطعت الأنظار على المنتخب الفرنسي لعروضه القوية التي ساعدته في الوصول للدور النهائي. وبعد فوز فرنسا في الدور قبل النهائي على كرواتيا 2/1 يوم الأربعاء الماضي تنقذ أكثر من 30 ألف فرنسي على الشاطئ لزيارة للاحتفال بالفوز ووصفت صحيفة (لو موند) الأتار تويها في البلاد الاحتفالات الضخمة بأنها لم يسبق لها مثيل. وتحدث المحققون عن توحيد الشعب والسود والرجال النساء وجميعهم بكرة القدم.

وقال فليب سيغورن زعيم المعارضة المحافظ حين يري الراء جميع الفرنسيين الذين يبذلون مخططين إلا أنهم في حقيقة الامر متشابهون ويشتركون في نفس الحماس. يتشابه إلا يوجد مدينا بوجدنا. حل بعض مشاكساتها. واستغل السياسيون البطولة سريعاً إذ يحضرون شواك جميع المباريات التي يخوضها منتخب بلادهم كما انضم اليه رئيس الوزراء الاشتراكي ليونيل جوسبان في المباريات الأخيرة للفريق. وساعد ذلك على زيادة شعبيتهما إذ أوضحت استطلاعات الرأي أن شيراك يحظى بتأييد 68 في المئة في المئة من قبل الذين جرى استطلاع رأيهم بالمقارنة مع 53 في المئة من قبل بينما ارتفعت شعبية جوسبان من 60 إلى 70 في المئة. وتوقع شركات السياحة جني أرباح من البطولة أيضاً إذ أنه كما يحدث كثيراً فإن عدد الزوار للندن المضيفة للنهائيات ينخفض أثناء البطولة ولكن بعد انتهائها تسجل تلك المدن من الارتفاع الاعلى.

وقال مارك دومولين رئيس رابطة مكاتب السياحة كانت فرنسا مسقط انظار العالم أثناء كأس العالم عام 1998 وستجني... ثمارها هذا عام 1999.

باريس - من كريستيان بلانز

حقق المنتخب الفرنسي لكرة القدم نجاحا غير متوقع في نهائيات كأس العالم وقال مساندة لم يسبق لها مثيل من الفرنسيين ليحتدى للتقنين الذين توقعوا ألا يحقق الفريق نتائج جيدة في البطولة التي يستضيفها على أرضه. ومع اقتراب البطولة من نهايتها تحدى الفرنسيون مشاغلهم اليومية جانباً ليحتشدوا وراء منتخبهم بشكل لم يتوقعه أي شخص من دولة تعاني من انقسامات عرقية.

وتقابل منتخبها فرنسا والبرازيل في المباراة النهائية بالبطولة ليلية أمس.

وقالت صحيفة (لو جورنال دي مانتش) منذ مباريات الدور الأول بنهائيات كأس العالم نظرت فرنسا لصورتها في الراء لتجد مفاجأة. بعد أن كانت تتوقع أن تظهر بمظهر ضعيف وشاحب وجدت نفسها جميلة وسريعة ومتصدرة. ووضع المنتخب الفرنسي بختها الآن تماماً عما كان عليه في بداية النهائيات في العاشر من حزيران (يونيو).

وكان منظر النهائيات يخشون أن تتحقق تقديرات سائقي وسائل النقل اسرارا بالبطولة بعد أن هدوا بالقيام بأضرابات خلالها كما اشكى اجانب من فشلهم في الحصول على تذكر وشحرت الشرطة بالخوف من وقوع أعمال اراهبية. وبالإضافة إلى كل ذلك لم يبد الفرنسيون أيضاً أي اعتماد بأخر الأضلاع كعينة لدرجة أن الرئيس الفرنسي الحالي جاك شيراك اضطر إلى توجيه كلمة لمواطنيه يحثهم فيها على تشجيع البطولة.

وقال جورد ايام ستونك فرنسا مسقط انظار العالم اجمع وستستضيف الكون باكمله. يجب أن يكون ترحيبنا استثنائياً ورائعاً. أرجو أن يتحمل الجميع المسؤولية.

## مدرب هولندا سعيد بالاداء الا انه حزين على النهاية

ولا يرغب الهولنديون أن يتكبرهم العالم على أنهم رابع أفضل فريق في العالم ويقول هينديكس كما نريد أن نتهى البطولة دون هزيمة ولكن هذا لم يتحقق.

وقد تكبر من اللاعبين تركيزهم أثناء المباراة وأوضح فريكران دي بوير كابتن المنتخب الهولندي أن الامر كله يرجع إلى مسيرة النور قبل النهائي أمام البرازيل. هزمت هولندا بركات الجراء الترجيحية 2/1 بعد انتهاء الوقت الاسمي والاتصالي بالتبادل 1/1.

باريس - روبرتو كارلوس (18) فرانك ليبوف (2) بيكستي (3) كريستيان كاربون (7) نيكيتا كزيتشيف (10) ليندس زيمان (17) ماتيويل (19) جيرارد كايك (20) ستيفان بيلارن (21) البرازيل (1) غابرييل (2) كامو (4) جونيور بايلانو (3) المير (6) روبرتو كارلوس (8) دونغا. كابت (5) سيزار سابينيو (10) بيلالكو (10) أولتراكو (20) بيبيتي (9) رونالدو.

## البرازيل صلت من أجل الفوز بكأس العالم

وقال لوسيلون للصحف في افتتاحات المباراة الفاصلة في 1994 وللدولة الوحيدة من أمريكا الجنوبية التي فازت باللقب في أوروبا ويشعر لاعبوها بثقة كبيرة بالفوز.

اما فرنسا مهد جول ريميه الذي فكر في اقامة بطولات كأس العالم في مسقطه بالا تهر هذه الفرصة لتحتل لنفسها مكانا بين الصفوة في مجال كرة القدم في اخر بطولة كأس العالم في امي جاكيه.

ويقول للصحفون الفرنسيون وهم يصغون لصياح الاعصاب زين الدين زيدان بأنه لذلك مزيروء أن لديه المهارة والقوة كي يحقق امانيه التي توهم الي الفوز بكأس العالم.

واعطي ريميه اسمه لكأس العالم الذهبية وساعد في تأسيس الفيفا في باريس عام 1904. وسجل فرنسا اول هدف في تاريخ كأس العالم في القرن العشرين.

عام 1930 وسيكون امرا طيبا ان يسجل فرنسا في القرن العشرين.

الا ان تحقيق الفوز سيكون مهمة بالغة الصعوبة تسعى اليها فرنسا بعد شهر من العناء والاتصالات التي شهدت منتخب فرنسا يسجل اول هدف نهائي في تاريخ كأس العالم. وكانت اخر مرة فازت فيها دولة مضيفة بالبطولة منذ 20 عاما عندما فازت الاجنتين بكأس العالم.

ويتسكن فريق البرازيل بقرية هجومية اكبر فيما تتمتع فرنسا بالقوى خط دفاع الا ان منتخب البرازيل الذي يقوى تدريبه ماريو زغاللو الذي فاز بكأس العالم مرتين كلاعب ومرتين ايضا كمدرب او مساعد مدرب لديه القدر الاكبر من الحكمة والخبرة.

## سان باولو - من فيل ستجوارت:

وقفت اللجنة البرازيلية لنا لتوشيا دا سيلفا تصلي تحت عمال بالون الاسود يمثل للسبح واضاعت خمس شمعات من أجل فوز المنتخب البرازيلي بكأس العالم لكرة القدم.

وقالت سيلفا ذات الاحقاد الثمانية باضات اربع شمععات شكرًا لله على فوز البرازيل بانهائيات السابقة والخاسرة وأنا ادعو الله ان تفوز.

ولم تكن سيلفا الوحيدة فقد امتلأت كنيسة نوسا سيغوروا دو برازيل بالولوعين بكرة القدم الذين ادوا صلاة جماعية قبل ان تغلق الكنيسة ابوابها واخذوا يجتهدون من أجل فوز البرازيل على فرنسا في المباراة النهائية بالبطولة في بازيوس امس.

ويستعدون من الفوضى الاقتصادية والفقر التزايد ساعدت كرة القدم في تدعيم عقيدة البرازيليين وطماحتهم.

وجميع ابطال البلاد تقريبا من لاعبي كرة القدم امثال بيليه وروماريو والان رونالدو يضاف اليهم يمثل العالم الراحل للسيدات ايرتون سينا ويضئ اللغنين.

وتأججت الحماسة الوطنية في الاحتفالات البرازيل للفوز باللقب للمرة الخامسة في إنجاز لم يسبق له مثيل الامر الذي زاد من شعبية الرئيس فسرطانزو انريكي كارديوسو في استطلاعات الرأي التي أجريت في الالوة الاخيرة.

وبالنسبة لاصحاب المتاجر فقد ساعد نجاح المنتخب البرازيلي في كأس العالم حتى الآن على رفع الاسعار إذ تدافع البرازيليين على شراء اعلام البلاد والقصصان الشبيهة بفصصان لاعبي المنتخب والاعاب الثائرة.

وقد مخزون للتاجر من هذه السلع إذ يقول امنا كاتيسو اقتنص مدير متجر مولدنا ان فبيع الكثير ولكن الان يتحتم علينا شراء المزيد من الاعاء.

وحتى اللحظات التلفزيونية اتفقت من مسيرة البرازيل للنتيجة حتى الان في كأس العالم إذ تنظم بتناصيب عن طريق الهاتف أثناء

## الافضل

فيما يلي بتكليف الفريقيين فرنسا (15) البرازيل (16) فرانك ليبوف (2) بيكستي (3) كريستيان كاربون (7) نيكيتا كزيتشيف (10) ليندس زيمان (17) ماتيويل (19) جيرارد كايك (20) ستيفان بيلارن (21) البرازيل (1) غابرييل (2) كامو (4) جونيور بايلانو (3) المير (6) روبرتو كارلوس (8) دونغا. كابت (5) سيزار سابينيو (10) بيلالكو (10) أولتراكو (20) بيبيتي (9) رونالدو.

## الكرواتى بيليتش: لم اغش في المباراة مع فرنسا

باريس - روبرتو كارلوس (18) فرانك ليبوف (2) بيكستي (3) كريستيان كاربون (7) نيكيتا كزيتشيف (10) ليندس زيمان (17) ماتيويل (19) جيرارد كايك (20) ستيفان بيلارن (21) البرازيل (1) غابرييل (2) كامو (4) جونيور بايلانو (3) المير (6) روبرتو كارلوس (8) دونغا. كابت (5) سيزار سابينيو (10) بيلالكو (10) أولتراكو (20) بيبيتي (9) رونالدو.

باريس - روبرتو كارلوس (18) فرانك ليبوف (2) بيكستي (3) كريستيان كاربون (7) نيكيتا كزيتشيف (10) ليندس زيمان (17) ماتيويل (19) جيرارد كايك (20) ستيفان بيلارن (21) البرازيل (1) غابرييل (2) كامو (4) جونيور بايلانو (3) المير (6) روبرتو كارلوس (8) دونغا. كابت (5) سيزار سابينيو (10) بيلالكو (10) أولتراكو (20) بيبيتي (9) رونالدو.

## البايا يشاهد مباراة الدور النهائي بكأس العالم

باريس - روبرتو كارلوس (18) فرانك ليبوف (2) بيكستي (3) كريستيان كاربون (7) نيكيتا كزيتشيف (10) ليندس زيمان (17) ماتيويل (19) جيرارد كايك (20) ستيفان بيلارن (21) البرازيل (1) غابرييل (2) كامو (4) جونيور بايلانو (3) المير (6) روبرتو كارلوس (8) دونغا. كابت (5) سيزار سابينيو (10) بيلالكو (10) أولتراكو (20) بيبيتي (9) رونالدو.

باريس - روبرتو كارلوس (18) فرانك ليبوف (2) بيكستي (3) كريستيان كاربون (7) نيكيتا كزيتشيف (10) ليندس زيمان (17) ماتيويل (19) جيرارد كايك (20) ستيفان بيلارن (21) البرازيل (1) غابرييل (2) كامو (4) جونيور بايلانو (3) المير (6) روبرتو كارلوس (8) دونغا. كابت (5) سيزار سابينيو (10) بيلالكو (10) أولتراكو (20) بيبيتي (9) رونالدو.

## بلاتيني يأمل ألا يتضمن نهائي كأس العالم ركلات ترجيحية

باريس - روبرتو كارلوس (18) فرانك ليبوف (2) بيكستي (3) كريستيان كاربون (7) نيكيتا كزيتشيف (10) ليندس زيمان (17) ماتيويل (19) جيرارد كايك (20) ستيفان بيلارن (21) البرازيل (1) غابرييل (2) كامو (4) جونيور بايلانو (3) المير (6) روبرتو كارلوس (8) دونغا. كابت (5) سيزار سابينيو (10) بيلالكو (10) أولتراكو (20) بيبيتي (9) رونالدو.

باريس - روبرتو كارلوس (18) فرانك ليبوف (2) بيكستي (3) كريستيان كاربون (7) نيكيتا كزيتشيف (10) ليندس زيمان (17) ماتيويل (19) جيرارد كايك (20) ستيفان بيلارن (21) البرازيل (1) غابرييل (2) كامو (4) جونيور بايلانو (3) المير (6) روبرتو كارلوس (8) دونغا. كابت (5) سيزار سابينيو (10) بيلالكو (10) أولتراكو (20) بيبيتي (9) رونالدو.

## جمهور مشجعي كرواتيا يبذل فرحا بالفوز على هولندا

باريس - روبرتو كارلوس (18) فرانك ليبوف (2) بيكستي (3) كريستيان كاربون (7) نيكيتا كزيتشيف (10) ليندس زيمان (17) ماتيويل (19) جيرارد كايك (20) ستيفان بيلارن (21) البرازيل (1) غابرييل (2) كامو (4) جونيور بايلانو (3) المير (6) روبرتو كارلوس (8) دونغا. كابت (5) سيزار سابينيو (10) بيلالكو (10) أولتراكو (20) بيبيتي (9) رونالدو.

باريس - روبرتو كارلوس (18) فرانك ليبوف (2) بيكستي (3) كريستيان كاربون (7) نيكيتا كزيتشيف (10) ليندس زيمان (17) ماتيويل (19) جيرارد كايك (20) ستيفان بيلارن (21) البرازيل (1) غابرييل (2) كامو (4) جونيور بايلانو (3) المير (6) روبرتو كارلوس (8) دونغا. كابت (5) سيزار سابينيو (10) بيلالكو (10) أولتراكو (20) بيبيتي (9) رونالدو.

## الافضل

فيما يلي بتكليف الفريقيين فرنسا (15) البرازيل (16) فرانك ليبوف (2) بيكستي (3) كريستيان كاربون (7) نيكيتا كزيتشيف (10) ليندس زيمان (17) ماتيويل (19) جيرارد كايك (20) ستيفان بيلارن (21) البرازيل (1) غابرييل (2) كامو (4) جونيور بايلانو (3) المير (6) روبرتو كارلوس (8) دونغا. كابت (5) سيزار سابينيو (10) بيلالكو (10) أولتراكو (20) بيبيتي (9) رونالدو.

فيما يلي بتكليف الفريقيين فرنسا (15) البرازيل (16) فرانك ليبوف (2) بيكستي (3) كريستيان كاربون (7) نيكيتا كزيتشيف (10) ليندس زيمان (17) ماتيويل (19) جيرارد كايك (20) ستيفان بيلارن (21) البرازيل (1) غابرييل (2) كامو (4) جونيور بايلانو (3) المير (6) روبرتو كارلوس (8) دونغا. كابت (5) سيزار سابينيو (10) بيلالكو (10) أولتراكو (20) بيبيتي (9) رونالدو.





روبرت بروستيسكي لاعب كرواتيا



لغة مشفرة من مباراة كرواتيا وهولندا ويظهر فيها نجم هولندا بيركاسب (الى اليمين) يسقط لرضا

### بعد الخروج من كأس العالم افكار الهولنديين تتجه الى الانتقالات

اما بالنسبة لرونالد فقد زاد موقفه فيما يبدو حزما إذ قال «لا ان اللعب لا ياكس بعد الآن. اريد ان اذهب الى مكان آخر» وأضاف انه يفضل الانضمام الى فريق ارستال بل نوروي...

ما ان انتهت هولندا مشوارها في كأس العالم حتى تحولت افكار بعض لاعبي منتخبها الى الاولوية التالية، الانتقال الى ناد جديد...



رونالد كومان

### لقاء فيلنوف داسك: فوز المغربي الحلفي بسباق 3 الاف متر

لبل (فرنسا) - ا ف ب: احرز العداء المغربي ابراهيم الحلفي المركز الاول في سباق 3 الاف متر ضمن لقاء فيلنوف داسك الفرنسي الدولي...

وحل ثانيا الفريسي الاخر هشام بوعويش (7:35.41 د) والثالث الفرنسي للمغربي الاصلي مصطفى السعيد (7:55.60 د)...



اللاعب الاسباني النيس كورتينا

### خروج ستولتنبرغ من قبل النهائي ببطولة نيويورت نوفوتنا وتيستو بنهائي بطولة التشيك للتنس

براغ - رويترز: صعدت التشيكية يانا نوفوتنا والفرنسية سانديني تستو الى الدور النهائي في بطولة التشيك للتنس...

وتغلب غوستافسون للبطله للسويد في المباراة الاولى التي فازت عليها السويد للفتحة...

### لقاء نورمبرغ الدولي: العداء الكيني كومن يفشل في تحطيم الرقم القياسي العالمي في سباق 1500 متر

نورمبرغ (ألمانيا) - ا ف ب: فشل العداء الكيني دانيال كومن في تحطيم الرقم القياسي العالمي في سباق 1500 متر...

وحقق الكندي دونوفان بايلي رقما عاليا في سباق 100 م مسجلا 10.97 ثوان...

### الركض امام ثيران بامبلونا يدفع الادرينالين الى اعلى الذرى تحقيق رياضي

مئات الاف حجاجه لكن عشرات اصيديوا بجروح خطيرة كما اصيب المئات بسججات ورفوض...

يركض تشاندر وسط الاف من هواة الاشرار في مهرجان بامبلونا الذي يهبطون على تلك للفتنة الهادئة في شمال اسبانيا كل عام في شهر تموز...

### فوز الكيني كيبوب بماراثون غولدا كوست

غولدا كوست - استراليا - رويترز: فاز الكيني فريد كيبوب بماراثون غولدا كوست للقاء في كوينزلاند لمس...

الاحمد كيبوب، 24 عاما/ الذي كان يجري بغيره لخر سبع كيلومترات من الماراثون ساعتين و11 دقيقة و15 ثانية...



# الكويت تنصح أوبك بعدم تكرار خطأ رفع سقف الانتاج وتستبعد ارتفاع اسعار النفط قبل 6 اشهر بسبب ضخامة المخزونات

الكويت - من اشرف فؤاد

مؤثر جاكارتا بزيادة الانتاج في نهاية عام 97 حيث اعطى شريعة للتجار وازمة من ثم قامت الدول المتجاوزة بتجاوزات اخرى مما أدى الى اغراق الاسواق.

وقال الشيخ سعود ناصر الصباح وزير النفط الكويتي في تصريحات نشرت أمس الأحد إنه ينبغي لأوبك ألا تكرر ماخطأه الكبير الذي ارتكبته في تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي عندما قررت زيادة سقف الانتاج.

وقال الوزير الكويتي بأن الأمر قد يتطلب تعديل العمل بتخفيضات الانتاج التي تعهد بها منتجو أوبك ومتحتجون مستغلون منذ آذار (مارس) الماضي لتعويض أسعار النفط التي بلغت أدنى مستوياتها منذ عشر سنوات.

وأضاف الوزير الكويتي أن ارتفاع أسعار النفط قد يضر اقتصادات دول الخليج ويؤدي إلى ارتفاع أسعار المواد الخام في دول الخليج.

وقال الشيخ سعود ناصر الصباح وزير النفط الكويتي في تصريحات نشرت أمس الأحد إنه ينبغي لأوبك ألا تكرر ماخطأه الكبير الذي ارتكبته في تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي عندما قررت زيادة سقف الانتاج.

وقال الوزير الكويتي بأن الأمر قد يتطلب تعديل العمل بتخفيضات الانتاج التي تعهد بها منتجو أوبك ومتحتجون مستغلون منذ آذار (مارس) الماضي لتعويض أسعار النفط التي بلغت أدنى مستوياتها منذ عشر سنوات.

وأضاف الوزير الكويتي أن ارتفاع أسعار النفط قد يضر اقتصادات دول الخليج ويؤدي إلى ارتفاع أسعار المواد الخام في دول الخليج.

وقال الشيخ سعود ناصر الصباح وزير النفط الكويتي في تصريحات نشرت أمس الأحد إنه ينبغي لأوبك ألا تكرر ماخطأه الكبير الذي ارتكبته في تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي عندما قررت زيادة سقف الانتاج.

## وضع 9 دول عربية وايران على القائمة السوداء لعدم احترامها الحقوق النقابية للعمال

بروكسل - رويترز: أعلن الاتحاد الألماني لنقابات العمال الحرة أنه وضع أكثر من 20 دولة على القائمة السوداء لأنها لم تحترم الحقوق النقابية في العام الماضي.

وقال الاتحاد الذي يوجد مقره في بروكسل إن القائمة تتضمن تسع دول عربية وايران واتهم الدول العشر بعدم احترام الحقوق النقابية.

وأكد الاتحاد السبب في ضرورة الالتزام بحقوق العمال في القائمة تطبيقهم مختلف أنحاء العالم بقتل وتعذيب واعتقال النقابيين الذين يحاولون تحسين احوال اعضاء النقابات.

## ارتفاع ارباح شركة الراجحي السعودية للاستثمار

المنامة - رويترز: صنعت ارباح شركة الراجحي المصرفية للاستثمار السعودية في النصف الأول من عام 1998 في 73.1 مليون ريال (24.4 مليون دولار) مقابل 66.8 مليون ريال في نفس الفترة من عام 1997.

وأوضحت الشركة أنها حققت أرباحاً من حقوق المساهمين زادت 1.45 مليار ريال في نهاية شهر حزيران (يونيو) عام 1998 من 1.30 مليار ريال في نفس الفترة من عام 1997.

وارتفعت الأرباح إلى 1.77 مليار ريال من 1.46 مليار ريال، ويملك بنك هوندا العام 40 في المئة من أسهم البنك بينما يملك مستثمرون سعوديون باقي الحصة.

## السعودية تتجه لاستخدام الأقمار الصناعية لتعزيز اتصالات الهاتف النقال داخل المملكة

دمج - رويترز: أعلن عن بن مطلق الجهاتي وزير البترول والغاز الطبيعي السعودي في تصريحات نشرت السبت أن المملكة العربية السعودية ستحترم توفير خدمة الهاتف النقال باستخدام الأقمار الصناعية لتغطي المنطقة بأكملها.

وقال الجهاتي وكالة الأنباء السعودية إن الخدمة الجديدة ستعتمد حازماً الهوائيات المحمولة من أجل اتصالات من أي مكان بالمملكة بما في ذلك المناطق التي لا تغطيها شبكة الهاتف النقال الحالية.

وقالت وكالة قوله في تقرير نشرته الصحف المحلية أن الشركات ستتمكن من طرح الخدمة عبر شركة الاتصالات السعودية التي أنشئت مؤخراً وتحت بعد الحصول على ترخيص من وزارة البترول والغاز الطبيعي.

وأورد الجهاتي أن شركة الاتصالات السعودية ستعتمد على شركات دولية منها شركة أريديوم للاتصالات في العراق والصين في آسيا والولايات المتحدة في أمريكا الشمالية.

وأوضح أن الخدمة الجديدة ستعتمد على الأقمار الصناعية من أجل خدمة شبكة الهاتف النقال الحالية في المرحلة الأولى على الأقل غير أنه يتوقع من 60 اتصالات عالمية بداية من أيلول (سبتمبر) المقبل.

الدولار يساوي 3.75 ريال سعودي.

## شركة ألومنيوم دبي المحدودة تقترض 150 مليون دولار لرفع طاقتها الانتاجية

دبي - رويترز: وقعت شركة ألومنيوم دبي المحدودة (دبوال) أمس الأحد اتفاقاً مع بنك باركليز للحصول على قرض بقيمة 150 مليون دولار للمساعدة في إعادة تمويل مشروع التوسعة الذي يكلف 725 مليون دولار.

وأضافت أنها تتطلع لزيادة الإنتاج من 120 مليون طن في السنة إلى 150 مليون طن بحلول عام 2002.

وقال مدير عام البنك محمد باسر الأسمر إن البنك سيستخدم في إعادة تمويل مشروع التوسعة من البنوك والأساسيات المالية وشركات التأمين للقرضين المعروضين خمس سنوات وثلاث سنوات.

ويعد فتح العرض للمقمة قرب إدارة الشركة أقل سعر للسند في خمس سنوات والبالغ 8.5 بالمئة وبلغت 3.8 ثلاث سنوات والبالغ 8.25 بالمئة.

ويبين أن نجاح هذا الأمر الذي قام البنك بتغطيته 1.8 مرة يأتي في سياق تعزيز وتمتع سوق رأس المال المحلي وتوقيع أدوات استثمارية غير سوقية مع عمان المالي واستدفع الفعالة على كسب نصف ستويين.

الدولار يساوي 3.75 ريال سعودي.

## الاردنية لاعادة تمويل الرهن العقاري نجح 18 مليون دينار باصدار سندات

عمان - القدس العربية: بلغت حصة الإصدار الأول لسندات الشركة الأردنية لإعادة تمويل الرهن العقاري الذي قام البنك الأردني الكويتي بإدارته 18 مليون دينار.

وقال مدير عام البنك محمد باسر الأسمر إن البنك سيستخدم في إعادة تمويل مشروع التوسعة من البنوك والأساسيات المالية وشركات التأمين للقرضين المعروضين خمس سنوات وثلاث سنوات.

ويعد فتح العرض للمقمة قرب إدارة الشركة أقل سعر للسند في خمس سنوات والبالغ 8.5 بالمئة وبلغت 3.8 ثلاث سنوات والبالغ 8.25 بالمئة.

ويبين أن نجاح هذا الأمر الذي قام البنك بتغطيته 1.8 مرة يأتي في سياق تعزيز وتمتع سوق رأس المال المحلي وتوقيع أدوات استثمارية غير سوقية مع عمان المالي واستدفع الفعالة على كسب نصف ستويين.

الدولار يساوي 3.75 ريال سعودي.

## العراق يبحث مع سورية إعادة تشغيل خط أنابيب النفط

بغداد - في أعقاب إعلان وزارة النفط العراقية في تصريحات نشرت في بغداد أن العراق يبحث مع سورية لإعادة تشغيل خط أنابيب النفط الذي تم إغلاقه منذ عام 1980.

وقال وزير النفط العراقي محمد رشيد عمار في تصريحات نشرت في بغداد أن العراق يبحث مع سورية لإعادة تشغيل خط أنابيب النفط الذي تم إغلاقه منذ عام 1980.

وقال وزير النفط العراقي محمد رشيد عمار في تصريحات نشرت في بغداد أن العراق يبحث مع سورية لإعادة تشغيل خط أنابيب النفط الذي تم إغلاقه منذ عام 1980.

الدولار يساوي 3.75 ريال سعودي.

## دبلوماسيون يتوقعون تجاهل مجموعة السبع تحذيرات باكستان من عجزها عن سداد ديونها

اسلام اباد - من انثرو هيل: استبعد دبلوماسيون أن تبدي مجموعة الدول الصناعية الثماني الكبرى تحفظاً على عجزها عن سداد ديونها.

وقال دبلوماسيون إن صندوق النقد سيرسل التقرير الذي صاغه فريق رفيع المستوى أثناء زيارة لباكستان الأسبوع الماضي في حكومات دول مجموعة السبع التي فرضت العقوبات على باكستان.

وقال دبلوماسيون إن صندوق النقد سيرسل التقرير الذي صاغه فريق رفيع المستوى أثناء زيارة لباكستان الأسبوع الماضي في حكومات دول مجموعة السبع التي فرضت العقوبات على باكستان.

الدولار يساوي 3.75 ريال سعودي.

## الاردن يحضر لعقد مؤتمر بايول للمستثمرين المحليين والاقطريين

عمان - القدس العربية: وجه حمدي الطباع رئيس اللجنة التحضيرية العليا للمؤتمر الأول لرجال الأعمال والمستثمرين الأردنيين الدعوة لرجال الأعمال والمستثمرين والشركات والمؤسسات الأردنية الخاصة والعاملة للمشاركة في أعمال المؤتمر المقرر عقده في الفترة من 7-11 أيلول (سبتمبر) المقبل.

وقال مدير عام البنك محمد باسر الأسمر إن البنك سيستخدم في إعادة تمويل مشروع التوسعة من البنوك والأساسيات المالية وشركات التأمين للقرضين المعروضين خمس سنوات وثلاث سنوات.

ويعد فتح العرض للمقمة قرب إدارة الشركة أقل سعر للسند في خمس سنوات والبالغ 8.5 بالمئة وبلغت 3.8 ثلاث سنوات والبالغ 8.25 بالمئة.

الدولار يساوي 3.75 ريال سعودي.

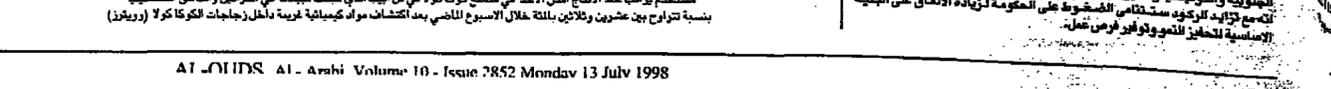
## الهند ستجرب النفط القطري قبل الالتزام بتوقيع عقود

الدوحة - رويترز: قال وزير الطاقة والصناعة القطري عبد الله بن حمد العطية السبت إن الهند ستستورد شحنة تجريبية من النفط القطري قبل أن توقع عقد شراء.

وقال مدير عام البنك محمد باسر الأسمر إن البنك سيستخدم في إعادة تمويل مشروع التوسعة من البنوك والأساسيات المالية وشركات التأمين للقرضين المعروضين خمس سنوات وثلاث سنوات.

ويعد فتح العرض للمقمة قرب إدارة الشركة أقل سعر للسند في خمس سنوات والبالغ 8.5 بالمئة وبلغت 3.8 ثلاث سنوات والبالغ 8.25 بالمئة.

الدولار يساوي 3.75 ريال سعودي.



مستخدم رابع خط الانتاج اسامكو في مصنع كوكا كولا في تل أبيب الذي صممت مبيعاته في إسرائيل والمناطق الفلسطينية بسبب التراجع بين شعوب ولايات بلانكا خلال الأسبوع الماضي بعد اكتشاف مواد كيميائية خطيرة داخل زجاجات الكوكا كولا (رويترز)

كوك بارفان و الاقتصاد ...

القدس 17

AT - OUNES AT - Arabi Volume 10 - Issue 2852 Monday 13 July 1998



### القدس

## القدس

### القدس

## القدس

### القدس

## القدس

### القدس

## القدس

### القدس

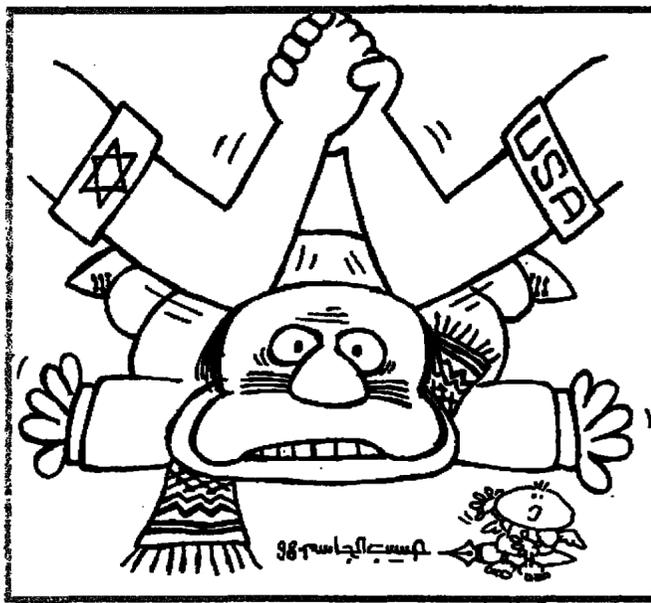
## القدس

### القدس

## القدس

### القدس

## القدس



### القدس

## القدس

### القدس

## القدس

### القدس

## القدس

### القدس

## القدس

## محاولة انقاذ امريكية أخيرة ليلتسين

رضخت الامم المتحدة العالمية بزعامة الولايات المتحدة الامريكية... (The text discusses the international reaction to the assassination of Yitzhak Rabin and the role of the UN Security Council.)

## بعد ان تخلى الحراس الاصليون او كادوا «الشرعية الدولية» ترد على لصوص الارض والحق

الواقع، والتكبر هنا هو نوع من صورة ضمير انساني... (The article discusses the international community's response to the land grab in Jerusalem and the role of the UN.)

AL-QUDS Al-Arabi Volume 10 - Issue 2852 Monday 13 July 1998

Head Office (London): 164-166 King Street, Hammersmith, London W6 0QU England  
Tel: 0181-741 8008 (6 Lines) Fax: 0181-741 8902 / 748 7637 - email: alquds@alquds.co.uk \* Internet: www.alquds.co.uk

Cairo Office: 43 a Kasser Al Neel St, First Floor, Flat No (2).  
Tel/Fax: (202) 3901523

Morocco Office: 11 Melouya St, Flat No 1, Agdal - Rabat - Morocco  
Tel/Fax: (212) 779682

Amman Office: Al Sibha St. Badad Business Complex, Tel: (962) 837 924

Washington Office: 733 15th St 706 Washington DC 2005  
Tel: (202) 7832103 Fax: (202) 7832104

New York Office: Tel: (212) 963 9292 Fax: (212) 421 9093 - e-mail: halaj@um.com

Paris Office: Tel / Fax: (331) 47246109

لقد قرأنا في الجريدة... (A small notice or advertisement in Arabic.)

